



犯錯的人樂在懺悔
安分的人樂在其中
中獎的人樂不可支
喜捨的人樂善好施
熱心的人樂於公益

星雲大師/Venerable Master Hsing Yun

人間福報

Merit Times
CA

佛光山西來寺 Hsi Lai Temple(I.B.P.S.)
3456 Glenmark Drive, Hacienda Heights, CA 91745
Tel: 1(626)9619697 Fax: 1(626)3691944
E-mail: info@ibps.org www.hsilai.org

星雲說喻

權充駕駛

文/星雲大師

一九八八年，美國洛杉磯西來寺還有一部分的工程仍在進行，但是信徒劉喜妹聽說西來寺莊嚴宏偉，有「西方的紫禁城」之稱；因此，大老遠地就從台灣趕到了美國，想要一睹它的真面目。

那時候，我在美國，三不五時會到工地繞它一繞。那時剛好學會了開車，就邀請她和大家一同坐車前往巡視工程。在車子上，我告訴她：「開車，就像在人生的路上行菩薩道，要布施歡喜，處處為別人著想；要遵守交通規則，不能亂闖紅燈；要忍耐因天候造成的路況不佳，謙讓過路的行人；要集中心志，內禪外定；要有精進力，不怕辛勞；要運用智慧，反應靈敏。唯有實踐『六度』，才能安全抵達目的地。」她聽了以後，非常歡喜，就說：「我雖然學佛多年，但是直到今天聽了您的一席話，才懂得什麼是佛教。」

臨走之際，我對她說：「將來妳可以告訴別人，星雲大師曾做過妳的駕駛。」大家聽了，都哈哈大笑起來。

回到台灣以後，她果然逢人就開心地說：「星雲大師幫我開過車子。」當別人告訴我這件事的時候，我莞爾一笑，說：「可惜只有這一次。」

人我之間不免會有難以跨越的藩籬，如果能夠敞開心胸，或者透過一杯茶、一本書來交流，或者藉由一個幽默、一句讚美來關懷，就能縮短彼此的距離；唯有自己「走出去」了，別人才能「走進來」。



圖/道璞

佛光山50週年 傳授三壇大戒



今年適逢佛光山開山五十週年，為續佛慧命特舉辦「二〇一六傳授國際萬佛三壇大戒」。

圖/周學忠

【記者妙熙高雄報導】今年適逢佛光山開山五十週年，為續佛慧命特舉辦「二〇一六傳授國際萬佛三壇大戒」，恭請星雲大師為得戒阿闍黎，有來自二十國、百家道場，逾三百位新戒入堂受戒。比丘、比丘尼二壇正授，至下月二日圓滿，為期二十八天。

佛光山從一九七七年首次傳授「萬緣三壇大戒」，近四十年來在台灣、美國、澳洲、印度等地多次舉辦傳戒。今年的國際戒會戒子來自五大洲，如非洲剛果，南美巴西，北美加拿大，歐洲法國、義大利，澳洲以及亞洲台灣、馬來西亞、中國大陸、香港、緬甸、印尼、越南、新加坡、南韓等。

長養善根 盼成人天師範

新戒年齡以二十到四十歲之間占半數以上，屬中青代僧才。

除佛光山本山弟子，更有許多仰慕星雲大師及佛光山、人間佛教聯合總會友寺道場、以及曾就讀佛光山體系學校，如叢林

學院、佛光大學、南華大學的友寺法師前來求受戒法。

友寺如靈鷲山無生道場、妙雲蘭若、南海寺、加拿大靈巖山寺、淨宗寺、大華嚴寺、普陀山寺、大其力觀音寺、南海寺、大慈山萬緣寺、台灣南投靈巖山寺、河北邯鄲月愛寺、重慶寶輪寺、靈泉禪寺、大樂寺、妙法禪寺、廣慈院、古嚴寺、噶瑪迦珠佛學會等皆派弟子前來受戒。

佛光山相當重視此次戒會，不僅恭請到開山星雲大師為得戒阿闍黎，說戒阿闍黎心定和尚、羯摩阿闍黎心保和尚、教授阿闍黎心培和尚皆為佛光山寺歷任住持亦親自講授授課，同時禮請教界長老十方禪林方丈首愚法師開示授課。

心定和尚在初壇正授時恭喜新戒具足福報與善根，「得以在本山受持三壇大戒，尤其最大的福報是能恭請星雲大師為得戒和尚，期許新戒未來成人天師範。」

佛光山寺住持心保和尚表示，「戒為無上菩提本，長養一切諸善根。戒讓身心生出定的功德，由此引發般若智慧，因此戒

是方便通往慧的大道。」

放下習氣 訓練出家威儀

此次戒會禮請到國際佛光會世界總會署理會長、佛光山長老慈容法師擔任得戒阿闍黎尼，他表示，「佛光山開山五十年，在僧才培養方面有一些經驗，這次三壇大戒禮全由佛光山法師擔任。三壇大戒是訓練一個出家人具備僧格、威儀、態度、思想和觀念建立的地方，應從行住坐臥的細節上著力，放下習氣，學習做一個真正的出家人。」

教界長老尼方面也禮請到香光尼眾佛學院院長悟因長老、台北金山寺住持修熏長老、義德寺住持紹安長老、壹同寺住持如琳長老，及雲林縣佛教會理事長、祥雲寺住持法照長老開示授課。

佛光山五十週年傳戒別具歷史意義，對於戒子來說，一生就受這麼一次大戒，佛光山在教授師、規矩清規、課程安排上都是一時之選，希望讓戒子深刻體會，永遠懷念。

吃美食、聽柳琴 護持西來學校

【人間社記者周芝含洛杉磯報導】為籌募教育基金，佛光西來學校多年來延續傳統，於美國感恩節前夕在西來寺成佛大道舉辦「感恩義賣園遊會」。國際佛光會洛杉磯協會轄下各分會、學校家長會、洛杉磯青年團、西來寺佛光童軍團共三百餘人集體創作，促成此次義賣活動。

園遊會於佛光西來學校校長慧東法師敲響鑼聲，所有義工齊聲說「做好事、說好話、存好心」後展開，頓時人來人往，各個攤位好不熱鬧。二十餘個攤位包含日式、越式及台式美食，產品包羅萬象，各種經典小吃如艾草糰、碗粿、素肉圓，令人垂涎三尺。今年特別推出麻辣臭豆腐及番茄蜜餞糖葫蘆，讓眾多

台灣遊客憶起家鄉味；童軍團遊戲攤位也新增小孩最愛的彈跳床，即便活動期間時有傾盆大雨，也不減大家的熱情。

活動中，除了學生演出的手語、帶動唱，還有知名舞蹈老師劉心梅、精武堂武術老師何溪寧、西來鼓樂團、佛光青少年交響樂團，以及柳琴演奏家陳昭偉紛紛提供節目、鼎力支持。

值得一提的是，由洛杉磯佛光青年第二分團特邀年僅八歲的歌手——汪博爾哥(Braiden Wang)演唱，擄獲全場大人與小孩的心；活動高潮不斷。

慧東法師感謝大家用心準備的表演，他表示，每年的園遊會不僅是來吃美味的傳統小吃，更是支持西來學校，讓孩子能在中華文化的薰陶下快樂成長。



學校家長會協助賣麵。



長堤分會提供熱呼呼的順化米粉湯。

陳昭偉演奏柳琴，鼎力支持活動。

圖/人間社記者吳秀玲

助壽癮主人重生 街貓Bob成影星

【本報綜合外電報導】英國三年前舉辦第一屆「英國榮譽動物獎」(British Animal Honours)，「街貓Bob」幫主人詹姆士·柏恩(James Bowen)擺脫毒癮、重獲新生最受矚目，因此得到了這分殊榮，他們的勵志故事感動了許多人，人貓之間的情誼不只寫成書，近日還搬上大銀幕，讓更多人能更有力量面對負面能量。

英國街頭藝人柏恩曾是個癮君子，直到某一天在宿舍外的走廊上，遇見了這隻腿受傷的小橘貓，柏恩認為自己還有很多難關要走，光是抵抗毒品就夠辛苦了，日子也過得不好，但當時的他，無法裝作視若無睹，決定把小貓帶進宿舍照顧，並用身上僅餘的家當帶牠去醫院治療，慢慢調養到牠身體康復。

Bob恢復健康後，柏恩原想把牠放回路邊生存，小貓卻緊緊跟隨他，柏恩開始感覺到自己乏味灰暗的人生，好像因為Bob有了變化。他說：「也許剛開始是我幫牠，但後來卻是牠幫我，讓我從陰鬱的生命裡找到了希望和陽光。」

柏恩因為這隻流浪貓而努力戒毒，一邊在街頭販賣雜誌《THE BIG ISSUE》，一邊抱著一把破吉他演奏維生；Bob則乖乖地在旁陪伴；他們就這樣互相扶持，給對方活下去的力量。

日前電影在英國首映，凱特王妃也以公益團體「戒癮行動」(Action on Addiction)贊助者身分站台，希望更多癮君子能勇敢戒毒。



低調做人

李嘉誠曾給自己的兒子開出了一條訓詞：「樹大招風，低調做人。」古往今來多少成功者，都是從中領悟處世之道。

- 1 低調，是藏鋒守拙的隱忍
- 2 低調，是居高位者的原則
- 3 低調，是修身養性的境界
- 4 低調，是韜光養晦的智慧

我懂了

低調，是一種修養，是成就大事的一種方式，是人生必須擺正的一種穩重姿態，必須按捺的一種謙遜言辭，必須平抑的一種處世風格。